

PATENT APPLICATION

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re application of

Docket No: Q90189

Frederic BERTHELIN, et al.

Appln. No.: 10/549,501

Group Art Unit: 3754

Confirmation No.: 7745

Examiner: Unknown

Filed: September 14, 2005

CLOSURE DEVICE FOR A FLUID PRODUCT RESERVOIR For:

SUBMISSION OF INTERNATIONAL PRELIMINARY **EXAMINATION REPORT (IPER)**

Commissioner for Patents P.O. Box 1450 Alexandria, VA 22313-1450 Sir:

For the Examiner's convenience, enclosed herewith is a copy of the English translation of the International Preliminary Examination Report (IPER). It is noted that the three references cited in the International Search Report were previously submitted to the U.S. Patent and Trademark Office with an Information Disclosure Statement on July 10, 2006, and are therefore not enclosed herewith.

Respectfully submitted,

SUGHRUE MION, PLLC

Telephone: (202) 293-7060

Facsimile: (202) 293-7860

WASHINGTON OFFICE 23373 CUSTOMER NUMBER

Date: August 24, 2006

Raja N. Saliba

Registration No. 43,078

Destinataire:

Expéditeur : le BUREAU INTERNATIONAL

PCT

NOTIFICATION DE TRANSMISSION DE COPIES DE LA TRADUCTION DU RAPPORT D'EXAMEN PRELIMINAIRE INTERNATIONAL SUR LA BREVETABILITE (CHAPITRE I OU CHAPITRE II DU TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS)

CAPRI DU TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS) 33, rue de Naples F-75008 Paris FRANCE (règles 44bis.3.c) et 72.2 du PCT) Date d'expédition (jour/mois/année) 02 mars 2006 (02.03.2006) Référence du dossier du déposant ou du mandataire SEGAL 2 B PCT NOTIFICATION Demande internationale nº Date du dépôt international (jour/mois/année) PCT/FR2004/000581 11 mars 2004 (11.03.2004) Déposant SEAQUIST GENERAL PLASTICS etc.

۱.	Transmission	de	la	traduction	au	déposant.
----	--------------	----	----	------------	----	-----------

Le Bureau international transmet ci-joint copie de la traduction en langue anglaise du rapport préliminaire international sur la brevetabilité (chapitre II).

2. Transmission d'une copie de la traduction aux offices désignés ou élus.

Le Bureau international notifie au déposant qu'une copie de cette traduction a été transmise aux offices désignés ou élus suivants qui exigent la traduction en question:

KR

Les offices désignés ou élus suivants ayant renoncé à l'exigence selon laquelle la transmission doit être effectuée à cette date recevront une copie de cette traduction du Bureau international seulement à leur demande:

AE, AG, AL, AM, AP, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EA, EC, EE, EG, EP, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OA, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW

3. Rappel concernant la traduction dans la ou l'une des langues officielles de l'office ou des offices élus.

Il est rappelé au déposant que, lorsqu'une traduction de la demande internationale doit être remise à un office élu, cette traduction doit comporter la traduction de toute annexe du rapport préliminaire international sur la brevetabilité (chapitre II).

Il appartient au déposant d'établir la traduction en question et de la remettre directement à chaque office élu intéressé dans le délai applicable (règle 74.1). Voir le volume II du *Guide du déposant du PCT* pour de plus amples renseignements.

Bureau international de l'OMPI 34, chemin des Colombettes 1211 Genève 20, Suisse Fonctionnaire autorisé

Athina Nickitas-Etienne

n° de télécopieur+41 22 740 14 35

nº de télécopieur+41 22 338 89 95

Formulaire PCT/IB/338 (janvier 2004)

PATENT COOPERATION TREATY

PCT

Translation INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

(Chapter II of the Patent Cooperation Treaty)

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference	e					
SEGAL 2 B PCT	FOR FURTHER	ACTION	See Form PCT/IPEA/416			
International application No.	International filing	date (day/month/year)	Priority date (day/month/year)			
PCT/FR2004/000581 11.03.2		04	14.03.2003			
Applicant SEAQUIST GENERA		d IPC				
 This report is the international preliminary examination report, established by this International Preliminary Examining Authority under Article 35 and transmitted to the applicant according to Article 36. This REPORT consists of a total of sheets, including this cover sheet. 						
3. This report is also accomp	panied by ANNEXES, comprising	g:				
	oplicant and to the International E					
sheets co	sheets of the description, claims and/or drawings which have been amended and are the basis for this report and/or sheets containing rectifications authorized by this Authority (see Rule 70.16 and Section 607 of the Administrative Instructions).					
sheets w the discl	sheets which supersede earlier sheets, but which this Authority considers contain an amendment that goes beyond the disclosure in the international application as filed, as indicated in item 4 of Box No. I and the Supplemental					
b. (sent to the In	b. (sent to the International Bureau only) a total of (indicate type and number of electronic carrier(s))					
related thereto, in computer readable form only, as indicated in the Supplemental Box Relating to Sequence Listing (see Section 802 of the Administrative Instructions).						
4. This report contains indica	ations relating to the following ite	ems:				
N	Basis of the report					
Box No. II	Priority					
Box No. III	Non-establishment of opinion wit	h regard to novelty, invent	ive step and industrial applicability			
Box No. IV	Lack of unity of invention					
Box No. V	☑					
Box No. VI	Certain documents cited					
Box No. VII	Certain defects in the international	l application				
Box No. VIII						
Date of submission of the demand Date of completion of this report						
or southern or the deliming		Date of completion of the	is report			
Name and mailing address of the IP	EA/EP	Authorized officer				
Facsimile No.		Telephone No.				

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.
PCT/FR2004/000581

Box N	lo. I	Basis of the report				
1. \(\frac{1}{2}\)	With regar indicated u	rd to the language, this report is based on the internation under this item.	nal application in the language in which it was filed, unless otherwise			
	This report is based on translations from the original language into the following language which is the language of a translation furnished for the purposes of:					
ľ	片	international search (Rule 12.3 and 23.1(b))				
	님	publication of the international application (Rule 12.4)				
ļ , ,	V:41	international preliminary examination (Rule 55.2 and/o				
, r	With regard to the elements of the international application, this report is based on (replacement sheets which have been furnished to the receiving Office in response to an invitation under Article 14 are referred to in this report as "originally filed" and are not annexed to this report):					
<u> </u>	the in	nternational application as originally filed/furnished				
	the de	escription:	•			
	pages	s <u>1-14</u>	as originally filed/furnished			
	pages	s*	received by this Authority on			
	pages	s*	received by this Authority on			
\triangleright	the cl	laims:				
	nos.	1-13	as originally filed/furnished			
	nos.*		as amended (together with any statement) under Article 19			
	nos.*					
	nos.*					
\triangleright	the dr	rawings:				
	sheets		no minimula. 61-1/6			
	sheets					
	sheets					
Г	¬					
, [7	nence listing and/or any related table(s) - see Supplement	ital Box Relating to Sequence Listing.			
3		mendments have resulted in the cancellation of:				
		the description, pages				
	$\overline{\Box}$	the claims, nos.				
4.	they h	have been considered to go beyond the disclosure as filed	ents annexed to this report and listed below had not been made, since d, as indicated in the Supplemental Box (Rule 70.2(c)).			
		the description, pages				
	<u></u>	the claims, nos.				
	Ц,	the drawings, sheets/figs				
	<u></u>	the sequence listing (specify):				
		any table(s) related to sequence listing (specify):				
• If i	item 4 app	olies, some or all of those sheets may be marked "supers	seded."			

INTERNATIONAL PRELIMINARY REPORT ON PATENTABILITY

International application No.
PCT/FR2004/000581

Box No. V		Reasoned statemen citations and expla	Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement				
1.	Statement						
	Novelt	y (N)	Claims	1-13	YES		
			Claims				
	Inventive step (IS)		Claims	4-8	YES		
			Claims	1-3, 9-13	NO		
	Industr	ial applicability (IA)	Claims	1_13			
			Claims	1-13			
2.	Citations	nd explanations (Rule 70					
2.	1.		•				
	1.	documents:		kes reference to the following			
		documents:	;				
	D1:	FP-A-0 763	3 192	(DAINIDDON DRINGING GO LED) 10			
	D1.	March 1997		(DAINIPPON PRINTING CO LTD), 19			
	D2:			(KUNSTSTOFF MASCHINEN AG), 19 June			
	22.	1969	,00 A .	(RONSISTOFF MASCHINEN AG), 19 June			
	D3:		7 749	(ELSAESSER VERPACKUNGEN AG; MENSHEN			
	20.			(DE); ASTEPO SRL), 9 October 2002			
		320113 4 30	, 110 (DET, INSTELLO SKEY, 9 OCCOBER 2002			
	2.	INDEPENDEN	IT CLA	TM			
				- -			
		The presen	ıt app	plication does not meet the			
				PCT Article 33(1) because the			
				of claim 1 does not involve an			
				(PCT Article 33(3)).			
	2.1	Document D	1 is	considered to constitute the prior			
				the subject matter of claim 1 and			
				page 6, lines 8-28; figures 1, 15,			
				osing device having all the			
				res of the preamble of claim 1 (the			
				s a fastening element (12), a			

International application No.
PCT/FR2004/000581

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement distribution duct (13) and a closure element

distribution duct (13) and a closure element (20)).

- 2.2 The subject matter of claim 1 differs from that known device in that the closure element comprises a sealable part which, before it is sealed, leaves open the distribution opening and, after it is sealed, tightly seals the distribution opening.
- 2.3 The present invention can therefore be considered to address the problem of making it possible to use the closure device for filling purposes.
- 2.4 Document D2 describes (see page 6, lines 14-24; figures 5-7) a device having a closure element (102) with a sealable portion (105) which, before it is sealed, leaves open the distribution opening and, after it is sealed, tightly seals the distribution opening. Consequently, the solution proposed in the characterising part of claim 1 has already been used for the same purpose in an analogous closure device. Even if D2 teaches the production of a container and of a closure element in a single piece by blow-moulding, whereas D1 describes the production of a closure device by injection-moulding or moulding, the problem addressed and the solution are the same in D1 and D2 and therefore do not depend on the production technique by blow-moulding or by injectionmoulding or moulding. Consequently, a person skilled in the art would combine the features described in documents D1 and D2 for solving the

International application No.
PCT/FR2004/000581

Box No. V Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability; citations and explanations supporting such statement

stated problem, without being inventive.

3. DEPENDENT CLAIMS

- 3.1 Claims 2, 3 and 9-13 do not contain any features which, in combination with the features of claim 1, meet the requirements of PCT Article 33(2) and 33(3) for inventive step; see documents D1 and D2, and the corresponding passages cited in the search report.
- Document D2 describes a closure element with a sealable portion (see point 2 above). However, that sealable portion does not comprise a fixed element and a sealing cap to be fixed in a permanent manner to the fixed element. Moreover, document D3 shows (see figures 1, 2) a closure device having a fixed element (2, 5) and a cap (6). The cap (6), however, is not designed to be sealed in a permanent manner to the fixed element (2, 5), as described in claim 4.

Consequently, the combination of features in claim 4 is not found in the prior art, nor can it be obviously derived therefrom. The subject matter of claim 4 meets the novelty requirement, involves an inventive step and is industrially applicable.

3.3 Claims 5-8, which are dependent on claim 4, and claims 9-13, provided they are dependent on claim 4, thus also meet the novelty requirement, involve an inventive step and are industrially applicable.